



**- TRADUÇÃO NÃO OFICIAL -**

**Mensagem do Secretário-Geral da Organização Internacional de Proteção Civil (OIDC) por ocasião do Dia Internacional da Proteção Civil 2025, com o tema “Proteção Civil: Garantia de Segurança da População”:**

Exmas. Senhoras e Senhores, Caros Colegas

Hoje, no Dia Internacional da Proteção Civil, juntamo-nos para destacar a importância da nossa missão comum: garantir a segurança da população em todo o mundo.

O tema deste ano, “Proteção Civil: Garantia de Segurança da População”, sublinha o papel essencial do nosso empenho na proteção da vida e do bem-estar dos cidadãos face às crescentes ameaças e desafios globais.

Nos últimos anos, o mundo tem sido confrontado com uma série de ameaças globais - catástrofes naturais, acidentes tecnológicos, epidemias e ameaças à segurança, que exigem uma preparação constante e uma cooperação efetiva a todos os níveis. A proteção civil tornou-se um pilar fundamental para enfrentar estes desafios, protegendo vidas e garantindo a segurança das comunidades.

A Proteção Civil é atualmente mais do que um sistema de alerta e de resposta a situações de emergência. Trata-se de uma abordagem global que inclui a construção de comunidades mais resilientes e seguras, a preparação da população para fazer face a potenciais ameaças e o desenvolvimento de infraestruturas que garantam uma resposta rápida e um socorro eficaz.

No entanto, estes esforços só são possíveis através do empenhamento coletivo e de uma maior cooperação internacional.

Garantir a segurança das populações não significa apenas responder a uma catástrofe, mas também atuar ativamente na prevenção e na redução dos riscos. Isto implica a criação de sistemas de alerta precoce para minimizar as consequências das catástrofes naturais e de outras ameaças emergentes. Significa também educar e informar os cidadãos para que saibam agir em caso de emergência e protegerem-se a si próprios e aos seus entes queridos.

A Organização Internacional de Proteção Civil continua a desempenhar um papel fundamental na coordenação dos esforços dos Estados para a proteção das populações das ameaças, partilhando conhecimentos e boas práticas e estabelecendo normas internacionais para reforçar a segurança global. Continuaremos o nosso trabalho neste domínio, consolidando os mecanismos existentes, desenvolvendo a cooperação entre as nações e promovendo a inovação tecnológica para melhorar a resposta às catástrofes e a reposição da normalidade.

No entanto, o foco da nossa missão continua e continuará a ser a proteção de vidas. A proteção civil, como sistema, é, antes de mais, um compromisso para salvar e proteger os cidadãos. Os nossos esforços e recursos devem ser mobilizados para garantir a segurança das populações a todos os níveis, desde o patamar local ao internacional.

Neste dia especial, gostaríamos de expressar o mais profundo agradecimento a todos aqueles que trabalham diariamente no domínio da proteção civil: agentes de proteção civil, voluntários, investigadores e todos os profissionais que trabalham em prol da segurança das nossas comunidades. O vosso trabalho altruísta é um exemplo de coragem e responsabilidade.

Relembramos que a nossa principal missão é proteger vidas e construir comunidades mais seguras e resilientes. A proteção civil é uma responsabilidade partilhada e um compromisso coletivo.

Desejo-vos o maior sucesso nesta nossa missão. Que todos, e cada um de nós, contribuam para esta nobre causa e que o esforço conjunto contribua para um mundo mais seguro e para uma melhor qualidade de vida para todos.

Obrigado pela vossa atenção.

Roman Lapin  
Secretário-Geral